

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 27 (1909)
Heft: 246

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 08.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6
2^{tes} Semester . . . 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden

Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6
2^e semestre . . . 3
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux

Prix du numéro 15 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce

Paraît 1 à 2 fois par jour
les dimanches et jours de fête exceptés

Annoncen-Regie: **HAASENSTEIN & VOGLER**
Insertionspreis: 25 Cts. die funfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)

Régie des annonces: **HAASENSTEIN & VOGLER**
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Generalisierung der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation générale des banques d'émission suisses. — Bilanz einer Versicherungsgesellschaft (Bilan d'une compagnie d'assurance). — Transporteinnahmen der schweizerischen Nebenbahnen im August 1909. — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses en août 1909. — Ueberseische Wirtschaftsgebiete. — Baumwollindustrie. — Unlauterer Wettbewerb. — Les Caisses d'épargne françaises en 1907.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1909. 27. September. Der Bankrat der Zürcher Kantonalbank hat für die Filiale Winterthur in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 163 vom 29. Juni 1909, pag. 1169) eine weitere Kollektivprokura erteilt an Emil Jenta, von Wetzikon, in Winterthur.

27. September. Schweizerische Plantagen-Gesellschaft „Asahan“, Aktiengesellschaft mit Sitz in Zürich (S. H. A. B. Nr. 3 vom 5. Januar 1907, pag. 14). In ihrer Generalversammlung vom 28. Juni 1909 haben die Aktionäre die Liquidation und Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist dem bisherigen Verwaltungsrat übertragen und es zeichnen dessen Mitglieder für die Firma mit dem Zusatz in Liq. unter sich je zu zweien kollektiv. Die Unterschrift des Direktors Carl Albert Haggenmacher ist erloschen.

27. September. Inhaber der Firma I. Schoop in Zürich I ist Ida Schoop, geb. Schoop, von Dozwil (Thurgau), in Zürich I. Immobilienver-kehr und Restaurant. Schützengasse 10.

27. September. In der Firma Vogel & Co in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 179 vom 15. Juli 1909, pag. 1265) ist die Prokura des Hermann Bolli erloschen.

27. September. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma A. Kopp-Tanner & Co in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 243 vom 29. September 1908, pag. 1685) — unbeschränkt haftende Gesellschafterin: Anna Kopp-Tanner, Kommanditär: Martin Hübscher — hat sich aufgelöst und es ist diese Firma erloschen.

Inhaber der Firma A. Kopp-Tanner in Zürich I, welche die Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft übernimmt, ist Anna Kopp, geb. Tanner, von Oberuzwil (St. Gallen), in Zürich IV. Buchdruckerei und Verlag. Stüsslihofstatt 7.

27. September. Die Firma A. Wild & Co, Neuterpentin Co in Küssnacht (S. H. A. B. Nr. 198 vom 5. Juni 1909, pag. 994) erteilt Einzelprokura an Cesar Carl Denner-Meier, von Biel, in Zürich II.

27. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Rotschy & Co in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 114 vom 18. März 1905, pag. 453), Gesellschafter: Robert Rotschy, Alfred Baumgartner und Fritz Hüllmann, hat sich infolge Umwandlung in eine Kommanditgesellschaft aufgelöst.

Robert Rotschy, in Zürich III, und Dr. Ernst Rotschy, in Cartigny b. Genf, beide von Genf, haben unter der unveränderten Firma Rotschy & Co in Zürich III eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1909 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der aufgelösten Kollektivgesellschaft übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Robert Rotschy und Kommanditär ist Dr. Ernst Rotschy, mit dem Betrage von Fr. 1000 (tausend Franken). Epicerie fine en gros. Limmatstrasse 180.

27. September. Die Firma Oscar R. Enz in Zürich II (S. H. A. B. Nr. 80 vom 2. April 1907, pag. 549) hat ihr Domizil und Geschäftslokal nunmehr in Zürich I, Fraumünsterstrasse 14, Metropol. Der Inhaber wohnt in Zürich II.

27. September. Aron Glasberg, von St. Petersburg (Russland), in Bern, vom 1. November 1909 hinweg in Zürich IV, und Frau Dr. Fanny Mosses-Tschientschy, von Filena (Preussen), in Zürich V, haben unter der Firma A. Glasberg & Co in Zürich I eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. September 1909 ihren Anfang nahm. Akademisches Antiquariat und Buchhandlung. Weinbergstrasse 3. Die Firma erteilt Prokura an Dr. phil. Alfred Mosses-Tschientschy, von Filena, in Zürich V.

27. September. Quellwasserversorgungs-Genossenschaft Wyden-Erlenbach in Erlenbach (S. H. A. B. Nr. 379 vom 17. September 1906, pag. 1513). Hermann Bühler und Meirard Schreyer sind aus dem Vorstand ausgeschieden. An des ersten Stelle wurde als Aktuar gewählt: Karl Hauser, von Wetzikon, in Erlenbach. Der Präsident führt mit dem Aktuar oder Quästor Kollektivunterschrift. Eine Stelle im Vorstände ist vakant.

27. September. Die Genossenschaft der «Viehzuchtgenossenschaft Männedorf» in Männedorf (S. H. A. B. Nr. 242 vom 24. August 1907, pag. 1490) haben in der Generalversammlung vom 23. Mai 1909 eine Statutenrevision durchgeführt. Als Änderungen sind zu konstatieren: Die Firma lautet nun Viehzuchtgenossenschaft Männedorf-Uetikon. Neu eintretende Mitglieder haben eine Einkaufsgebühr von Fr. 5 für jedes selbstnachgezogene, und Fr. 10 für jedes zugekaufte, ins Herdebuch aufzunehmende Tier zu entrichten. Der freiwillige Austritt erfolgt je auf Ende des Rechnungs- (Kalender-) Jahres, unter vorheriger schriftlicher Anzeige an den Vorstand. Eine event. Austrittsgebühr wird vom Vorstand festge-

setzt. Der Vorstand besteht aus 7 Mitgliedern; wie bisher führen Präsident oder Vizepräsident mit dem Aktuar kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Dem Vorstand gehören an: Rudolf Pfister, Präsident (bisher); Emil Meier, von und in Uetikon, Vizepräsident; Heinrich Pfister, Aktuar (bisher); Jakob Gugolz, Quästor (bisher); Dr. Johannes Renst, von Glarus, in Männedorf, Herdebuchführer; Jakob Fierz, von Männedorf, und Alfred Rusterholz, von und in Uetikon, Beisitzer. Albert Hiltz und Wilhelm Beer sind aus dem Vorstand ausgeschieden.

28. September. Inhaber der Firma H. Hoffmann in Zürich I ist Hans Hoffmann, von und in Strassburg i. E. (Kronenburgerstrasse 15). Vertrieb keramisch-technischer Erzeugnisse; Lieferung und Montage von Wandbekleidungen und Bodenbelägen. Im Metropol.

28. September. Die Firma P. Kons-Kallen in Zürich IV (S. H. A. B. Nr. 227 vom 9. September 1909, pag. 1546) verzeigt als Natur des Geschäftes lediglich: Immobilienverkehr.

28. September. Schweizerischer Kaufmännischer Verein in Zürich (S. H. A. B. Nr. 153 vom 17. Juni 1907, pag. 1081). Das Geschäftslokal befindet sich Sihlfhofstrasse 25, Zürich I.

28. September. Iwan Fluhrer, von Buchholz i. S., in Zürich IV, und Carl Schneider, von Breslau, in Zürich I, haben unter der Firma J. Fluhrer & Co in Zürich I eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1909 ihren Anfang nehmen wird. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Iwan Fluhrer, und Kommanditär ist Carl Schneider mit dem Betrage von Fr. 3000 (dreitausend Franken). Muster-Lager in Putz-, Woll- und Modewaren, Mercerie, Bonneterie, Passementerie, Seidenwaren, Konfektion, Wäsche, Weiss- und Manufakturwaren, Trikotagen, Strumpfwaren, Handschuhe, Hüte, Pelzwaren, Teppiche, Gardinen, Lederwaren, Bijouterie, Papeterie. Oetenbachgasse 24.

28. September. Die Firma Cäsar Muggli in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 246 vom 2. Oktober 1908, pag. 1709) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Inhaber der Firma Theo. Muggli in Zürich I, welche die Aktiven und Passiven der ersten übernimmt, ist Theophil Muggli, von Bäretswil, in Zürich V. Generalvertretung der L. C. Smith & Bros. Visible Schreibmaschine. Rämistrasse 6.

28. September. Die Firma Weil-Mayer & Co in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 188 vom 26. Juli 1909, pag. 1321) verzeigt als Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 79.

28. September. Die Firma M. Neeser-Lehmann in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 168 vom 3. Juli 1908, pag. 1205) — Zigarrenhandlung, Schuh- und Massgeschäft — wird infolge Konkurses von Amteswegen gelöscht.

Bern — Berne — Berna

Bureau Belp (Bezirk Seftigen).

1909. 28. September. Die Genossenschaft unter der Firma Weggemeinde Plötschweid, Gemeinde Plöthli, mit Sitz auf Plötschweid, Gde. Rütli (S. H. A. B. Nr. 39 vom 5. Februar 1900, pag. 159) hat an Stelle des bisherigen Präsidenten, Christian Burri, und des bisherigen Vizepräsidenten und Kassiers, Ulrich Aeschbacher, zum nunmehrigen Präsidenten des Vorstandes gewählt: Johann Aeschbacher, Landwirt auf Plötschweid, und zum Vizepräsidenten und Kassier: Gottlieb Gehrig, Landwirt auf genannter Plötschweid. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Sekretär, Friedrich Langenegger, für die Genossenschaft, die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung.

Bureau Bern.

28. September. Der im Handelsregister von Bern eingetragene Verein Liederkrantz Frohsinn Bern mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 71 vom 24. März 1908, pag. 497, und dortige Verweisungen) hat in der Hauptversammlung vom 18. August 1909 am Platze der ausgetretenen Friedrich Walther-Bucher, Präsident, Ernst Schütz, Vizepräsident, und Henry Schmid, Sekretär, neu gewählt, als Präsident: Paul Burger, von Laufen; als Vizepräsident: Fritz Fankhauser, von Madiswil, und als I. Sekretär: Ernst Jahrg, von Oberdiessbach; alle in Bern.

29. September. Die Genossenschaft unter der Firma Neue kantonal-bernsche Kunstgewerbe-Genossenschaft in Liquid. (S. H. A. B. Nr. 30 vom 6. Februar 1909, pag. 203) hat ihre Liquidation beendet; die Firma ist deshalb erloschen.

Bureau Biel.

28. September. Julius Vögtli, von Hochwald (Kt. Solothurn), wohnhaft in Renchemette, und Rudolf Riesen, von Oberbalm (Kt. Bern), wohnhaft in Biel, haben unter der Firma Voegtli & Riesen in Biel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche bereits im Jahre 1907 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Dekorations- und Flabmalerei. Geschäftslokal: Schüsspromenade 5 a.

28. September. Die Kollektivgesellschaft «Ed. Heuer & Co», Uhrenfabrikation und Handel mit Edelsteinen, in Biel (S. H. A. B. Nr. 122 vom 24. Mai 1892 und Nr. 114 vom 23. April 1897, pag. 469) ändert ihre Firma ab in Ed. Heuer & Co, Rose Watch Co.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1909. 27. September. Die Firma Sigmund Bollag in Basel, Möbelhandlung (S. H. A. B. Nr. 426 vom 19. Oktober 1906, pag. 1701) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

29. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Künninger, Mohler & Co in Basel (S. H. A. B. Nr. 153 vom 18. Juni 1909, pag. 1098) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma Künninger & Mohler.

29. September. Hermann Könniger, von Achern (Baden), und Fritz Mohler, von Thürlen (Baselland), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma Könniger & Mohler in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 29. September 1909 beginnt und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Könniger, Mohler & Cie. übernimmt. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in Bureau- und Zahnarztmöbeln. Geschäftslokal: Ramsteinstrasse 18.

29. September. Die Firma T. Schmid-Kopp in Basel, Hotel- und Wirtschaftsbetrieb (S. H. A. B. Nr. 157 vom 21. Juni 1907, pag. 1114) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

29. September. Inhaber der Firma A. Schupp-Schmidt in Basel ist Arthur Schupp-Schmidt, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Hotel- und Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Gartenstrasse 117 (Hotel Bahnhof).

29. September. Die Firma Emil Steinbach in Basel (S. H. A. B. Nr. 60 vom 18. Februar 1908, pag. 237) hat ihr Geschäftslokal verlegt nach: Rheinländerstrasse 12.

29. September. Peter Würsdörfer, von Nauort (Preussen), und Viktor Kollros, von Ravensburg (Württemberg), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma Würsdörfer & Cie in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Juli 1909 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in Gold- und Polituren, Spiegel- und Bilderrahmen, sowie Spiegel und Bildern. Geschäftslokal: Elsässerstrasse 130.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1909. 28. September. Inhaber der Firma Ernst Wenger in Steina. Rh. ist Walter Ernst Wenger, von Gaildorf (Württemberg), wohnhaft in Steina. Rh. Natur des Geschäftes: Uhren- und elektrisches Installationsgeschäft. Geschäftslokal: Zum roten Löwen.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1909. 29. September. Unter der Firma Kant. appenz. Bäckermeisterverband besteht mit Sitz am jeweiligen Wohnort des Präsidenten, zurzeit in Teufen, eine Genossenschaft, welche die Hebung, Stärkung und Wahrung der Interessen des Bäckermeisterberufes und der Standesehre, sowie die Pflege der Kollegialität unter Berufsgenossen bezweckt. Die Statuten sind am 21. Juli 1909 festgesetzt worden. Jeder berufstreibende, unbescholtene Bäckermeister, bezw. jeder Inhaber und jede Inhaberin von Bäckereien im Kanton Appenzell A.-Rh. kann Mitglied des Verbandes werden und zwar durch das Mittel des Lokalverbandes, sofern in den betr. Gemeinden ein solcher vorhanden ist, oder als Einzelmitglied, sofern die genannte Voraussetzung nicht zutrifft. Der Austritt hat schriftlich zu geschehen und kann nur auf Jahresschluss erfolgen. Austrittende und ausgeschlossene Mitglieder haben eine Austrittsgebühr von Fr. 5 zu entrichten. Von diesem letzteren sind einzig solche Mitglieder entbunden, welche zufolge Berufsaufgabe oder Wegzuges aus dem Kanton austreten. Der Jahresbeitrag beträgt Fr. 1.50. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften nur das Vermögen derselben. Jede persönliche und solidarische Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen entweder durch schriftliche Einladung oder Publikation in den appenzellischen Blättern. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Delegiertenversammlung und ein Vorstand von 7 Mitgliedern. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen Präsident, Aktuar und Kassier einzeln namens der Genossenschaft. Bei allfälliger Auflösung der Genossenschaft entscheidet die Delegiertenversammlung über die Verwendung allfälliger vorhandener Barmittel. Der Vorstand besteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: Präsident: Gustav Tobler, von Lützenberg, in Teufen; Vizepräsident: Adolf Diem, von und in Herisau; Kassier: Adolf Bruderer, von Trogen, in Teufen; Aktuar: Ulrich Reiffner, von und in Stein; Beisitzer: Emil Henauer, von Kesswil, in Schwellbrunn; Johannes Hörler, von Speicher, in Rehetobel, und Ulrich Kellenberger, von und in Walzenhausen.

29. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Familie Stadler — Hotel-Pension und Restaurant — in Walzenhausen (S. H. A. B. Nr. 362 vom 12. September 1905, pag. 1445) hat sich zufolge Austrittes eines Gesellschafters aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma F. Stadler in Walzenhausen.

Inhaber der Firma F. Stadler in Walzenhausen ist Ferdinand Stadler, von Schongau (Luzern), in Walzenhausen. Die neue Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Familie Stadler» in Walzenhausen. Natur des Geschäftes: Hotel-Pension und Restaurant. Geschäftslokal: Hotel Rheinburg, Nr. 2.

29. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Bächtold & Co. — Fabrikation und Export von Stickereien — in Herisau (S. H. A. B. Nr. 332 vom 27. August 1904, pag. 1326), erteilt den bisherigen Kollektivprokuristen Jakob Schefer und Eli Alder Einzelunterschriftsberechtigung.

29. September. Die Firma Val. Moretti — Baugeschäft — in Herisau (S. H. A. B. Nr. 129 vom 21. Mai 1907, pag. 902) ist zufolge Konkursurkenntnisses des Konkursrichters des Bezirkes Hinterland erloschen und wird von Amteswegen gestrichen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1909. 23. September. Inhaber der Firma Ant. Lehner-Sager in Wil ist Anton Lehner, von Tablat, in Wil. Natur des Geschäftes: Kolonialwaren, Butter, Fette, Öle und Gewürze. Geschäftslokal: Obere Bahnhofstrasse.

23. September. Die Firma Gebr. Weigmann in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 7 vom 7. Januar 1893, pag. 28) erteilt Einzelprokura an Paul Grob, von Zell (Zürich), in St. Gallen.

28. September. Inhaber der Firma Paul Geser in Bruggen, Gde. Straubenzell, ist Joh. Paul Geser, von Gaiserwald, in Bruggen, Gde. Straubenzell. Natur des Geschäftes: In- und ausländische Handelsvertretungen. Geschäftslokal: Zürcherstrasse.

28. September. Inhaber der Firma Fritz Hubler in Matthalz, Gde. Oberuzwil, ist Fritz Hubler, von Bätterkinden (Bern), in Matthalz, Gde. Oberuzwil. Natur des Geschäftes: Käseerei und Schweinehandlung.

28. September. Inhaber der Firma Fr. Anton Haller in Lachen-Vonwil, Gde. Straubenzell, ist Franz Anton Haller, von Sulzberg (Vorarlberg), in Lachen-Vonwil, Gde. Straubenzell. Natur des Geschäftes: Mech. Schreinerei und Fensterfabrik. Geschäftslokal: Eichstr. 5.

28. September. Die Firma Simon Schwarz in Krontal, St. Fiden, Gde. Tablat (S. H. A. B. Nr. 74 vom 24. März 1892, pag. 293), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28. September. Inhaber der Firma Ernst Müller in Oberuzwil ist Ernst Müller, von Hasle-Burgdorf, in Oberuzwil. Natur des Geschäftes: Käseerei und Schweinehandel. Geschäftslokal: Langacker.

28. September. Die Firma G. Bertolani, vorm. Bertolani et Villa, Manufacture Italo-Suisse, in St. Fiden, Gde. Tablat, Kolonialwaren en gros (S. H. A. B. Nr. 136 vom 3. Juni 1909, pag. 978), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28. September. Käseereigesellschaft Nassen, Genossenschaft mit Sitz in Nassen, politische Gde. Mogelsberg (S. H. A. B. Nr. 399 vom

9. Oktober 1905, pag. 1594). Der Vorstand besteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: Caspar Ryner, von Elm (Glarus), Präsident; Ferdinand Breuling, von Mogelsberg, Aktuar; Emil Fröh, von Mogelsberg; Alfred Frischknecht, von Schwellbrunn (Appenzell A.-Rh.); Konrad Kuhn, von Lütisburg; alle in der politischen Gemeinde Mogelsberg. Der Präsident und der Aktuar zeichnen kollektiv.

28. September. Die Firma J. Fasnacht in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 72 vom 21. Februar 1905, pag. 286), erteilt Einzelprokura an Jacques Rutschmann, von Bleienbach (Bern), in Lachen-Vonwil, Gde. Straubenzell, und an Berchtold Walther, von Zauggenried (Bern), in St. Gallen.

28. September. In die Kollektivgesellschaft unter der Firma Im Obersteg & Cie, Spedition, mit Hauptsitz in Basel und Zweigniederlassungen in Zürich, Chiasso und St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 219 vom 4. Oktober 1894, pag. 902), ist als weiterer Gesellschafter Karl Im Obersteg, von und in Basel, eingetreten.

28. September. Aktiengesellschaft „Maestranzi“, Swiss American Chocolate Co. Ltd., St. Gallen, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 135 vom 27. Mai 1907, pag. 946). Die an Freddy Maestranzi und Robert Maestranzi erteilten Prokuren sind erloschen, dagegen erhielten in der Verwaltungsratssitzung vom 22. September 1909 Prokura: Jean Oderholz, von Waghäusern, und Edwin Marquart, von Lörrach, beide in St. Gallen. Dieselben zeichnen kollektiv unter sich oder mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

28. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Bernheim, Hug & Cie, Stickerei-Export, mit Sitz in Kirchberg (S. H. A. B. Nr. 110 vom 1. Mai 1909, pag. 780), ist infolge Austritts des Gesellschafters Julius Bernheim erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Egli & Hug» in Wil.

Gallus Egli, von und in Wil, und Albert Hug, von und in Kirchberg, haben unter der Firma Egli & Hug in Wil eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1909 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Bernheim, Hug & Cie» übernimmt. Natur des Geschäftes: Stickerei-Export.

28. September. Inhaber der Firma Joseph Resele in Lachen-Vonwil, Gde. Straubenzell, ist Joseph Resele, von Fellheim (Bez. Amt Memmingen, Bayern). Natur des Geschäftes: Mech. Glaseri. Geschäftslokal: Meisenstrasse 14.

28. September. Inhaber der Firma Aug. Bryner, Arch. Baumeister, in Bruggen, Gde. Straubenzell, ist August Bryner, von Rieden (Zürich), in Bruggen, Gde. Straubenzell. Natur des Geschäftes: Architektur- und Baugeschäft.

29. September. Käseereigesellschaft Zuckenriet mit Sitz in Zuckenriet, Gde. Niederhelfenschwil (S. H. A. B. Nr. 101 vom 9. April 1897, pag. 415, und Nr. 323 vom 18. August 1903, pag. 1289), hat in ihrer Hauptversammlung vom 30. Juli 1909 den Vorstand aus folgenden Mitgliedern bestellt: Friederich Arn, von Lyss (Bern), in Zuckenriet, Präsident; Friederich Lauper, von Seedorf (Bern), in Zuckenriet, Kassier; Wilhelm Klaus, von Niederhelfenschwil, in Zuckenriet, Aktuar; Gottfried Spring, von Seedorf (Bern), in Beckenen, Zuckenriet; Johann Hässig, von Krummenau, in Beckenen, Zuckenriet. Präsident, Aktuar und Kassier zeichnen kollektiv je zu zweien.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1909. 27. September. Clemente Marazzi, Carlo Marazzi, Enrico Marazzi und Angelo Marazzi, alle von Gaggino (Prov. Como), wohnhaft in Arosa, haben unter der Firma Fratelli Marazzi & Cie. in Arosa eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. März 1902 ihren Anfang nahm. Zur Vertretung der Firma sind nur die Gesellschafter Clemente Marazzi und Carlo Marazzi befugt. Natur des Geschäftes: Bauunternehmungen. Geschäftslokal: Haus Marazzi, Inner-Arosa.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Aarau.

1909. 27. September. Unter dem Namen Gemeinnütziger Frauenverein Aarau hat sich mit dem Sitze in Aarau ein Verein gegründet, welcher eine Sektion des Schweizerischen gemeinnützigen Frauenvereins bildet und sich im allgemeinen den Bestrebungen des Gesamtvereins anschliesst. Insbesondere stellt sich der Verein folgende Hauptaufgabe: Töchter und Frauen in den wichtigsten Zweigen hauswirtschaftlicher Tätigkeit auszubilden durch Abhaltung von entsprechenden Kursen, Unterstützung von Kranken und Wöchnerinnen durch Verabreichung kräftiger Nahrung, Mithilfe bei der Bekämpfung der Tuberkulose. Die Statuten sind am 5. Dezember 1905 festgestellt worden. Die Organe des Vereins sind: Die Generalversammlung und ein aus 9–11 Mitgliedern bestehender Vorstand. Dieser vertritt den Verein nach aussen. Namens desselben führen Präsidentin oder Vizepräsidentin kollektiv mit der Aktuarin die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsidentin ist Frau Louise Rotbletz-Imhof; Vizepräsidentin ist Frau Betty Fabrländer-Johannes; Aktuarin ist Frau Ida Hemmeler-Stahl; alle von und in Aarau.

28. September. In der Firma M. Hoesli-Schiesser in Aarau (S. H. A. B. Nr. 164 vom 19. April 1904, pag. 653) ist folgende Aenderung eingetreten: Die Firma hat das Detailgeschäft aufgegeben und betreibt nur noch Käse-, Butter- und Eierhandlung en gros. Das Geschäftslokal befindet sich jetzt: Rohrerstrasse Nr. 916, «z. Tanneneck».

28. September. Die Firma Fritz Holzach, Metzger & Wirt, in Aarau (S. H. A. B. Nr. 98 vom 19. April 1893, pag. 394) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Bezirk Lenzburg.

28. September. Inhaberin der Firma E. Rohr in Lenzburg ist Emma Rohr, von und in Lenzburg. Natur des Geschäftes: Kunstholz. Geschäftslokal: Scheunenweg Nr. 602. Die Firma erteilt Prokura an Joh. Rohr, von Lenzburg, in Männedorf (Zürich).

Bezirk Zofingen.

27. September. Die his anhin in Olten domizillierte Kollektivgesellschaft unter der Firma «Schweiz. Spielwarenfabrik Olten, Fahrni & Cie.» (S. H. A. B. Nr. 158 vom 22. Juni 1908, pag. 1133, und Nr. 77 vom 31. März 1909, pag. 545) hat ihren Sitz nach Rothrist verlegt und die Firma abgeändert in Schweizerische Spielwarenfabrik Fahrni & Cie. Die Gesellschaft besteht aus folgenden Teilhabern: Jakob Fahrni, von Erlz (Bern); Hans Maurer, von Schmiedrued, und Paul Plüss, von Rothrist; alle in Rothrist, und hat am 22. Juni 1908 ihren Anfang genommen. Natur des Geschäftes: Fabrikation von Holzspielwaren. Geschäftslokal: Beim Bahnhof.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno.

1909. 28 settembre. Il titolare della ditta G. Canetta, in Locarno (F. u. S. di C. del 13 dicembre 1905, n° 485, pag. 1938), notifica d'aver aggiunto

alla denominazione dell' «Hotel de la Poste et Italie», anche il titolo «Ristorante Svizzero».

29 septembre. Propriétaire della ditta Angelina Carone, in Locarno, è Angelina Carone, di Covo, provincia di Bergamo, domiciliata in Locarno. Genere di commercio: Ristorante Milanese, in Piazza St-Antonio.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle.

1909. 29 septembre. Le chef de la maison Marie Pilet, à Villeneuve, est Marie, fille de Frédéric Pilet, de Rossinières, domiciliée à Villeneuve. Genre de commerce: Boulangerie-pâtisserie. Bureau: A Villeneuve.

Bureau de Cossonay.

28 septembre. La raison J. Anselmier, à La Sarraz, pharmacie (F. o. s. du c. du 24 mars 1883, page 315), est radiée et éteinte ensuite de renonciation du titulaire et de remise de la suite des affaires à la raison «Pharmacie de La Sarraz, Robert Anselmier».

Robert, fils de Joseph Anselmier, de Genève, domicilié à La Sarraz, ait inscrire qu'il est le chef de la raison Pharmacie de La Sarraz, Robert Anselmier. Il a repris la suite des affaires de l'ancienne raison «J. Anselmier», à La Sarraz, pharmacie.

Bureau de Lausanne.

25 septembre. Le chef de la maison Aug. Jacquier, à Lausanne, est Auguste Jacquier, de Meillerie (Haute-Savoie), domicilié à Lausanne. Genre d'industrie: Entreprise de gyperie et peinture. Chantier: Les Sautettes. Bureau: Square de la Harpe A.

25 septembre. La maison C. Kurz-Toulouse, à Lausanne (fabrique de corsets) (F. o. s. du c. du 1^{er} août 1905), fait inscrire qu'elle prend pour enseigne «Au Corset d'Or et au Corset Gracieux». Le magasin a été transféré de l'Avenue du Théâtre 3, à la Rue de Bourg 34.

25 septembre. Dans son assemblée générale du 24 septembre 1909, la Société Immobilière des Mousquines, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 30 décembre 1908), a composé son conseil d'administration comme suit: César, Louis et Edouard Clérici, entrepreneurs, en remplacement de Jules Descamps, Maurice Maquelin et Eugène Blanc, démissionnaires.

25 septembre. Dans son assemblée générale du 24 septembre 1909, la Société Immobilière de Renens-Gare, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 30 décembre 1908), a composé son conseil d'administration comme suit: Jules Descamps, agent d'affaires; Albert Vuagneux, gérant, et Eugène Blanc, agent d'affaires, les trois à Lausanne, en remplacement de César Clérici, Maurice Maquelin et Louis Clérici, démissionnaires.

25 septembre. Par acte reçu Auguste Ceresole, notaire, à Lausanne, la société anonyme Milca Alpina (S. A.), ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. des 3 septembre 1906, 2 décembre 1907, et 9 avril 1908), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 11 septembre 1909, révisé ses statuts. Les modifications intéressant les tiers portent sur les points suivants: La société a pour objet: a. La fabrication et le commerce des farines lactées; b. la fabrication et le commerce de tous autres produits en rapport avec la branche alimentaire; c. les opérations mobilières et immobilières se rattachant sous quelque forme que ce soit, directement ou indirectement aux diverses industries qui rentrent dans l'objet social, notamment par voie de création de sociétés nouvelles ou de participation à des sociétés existantes. Le capital social est porté à la somme de cent quinze mille francs (fr. 115,000), divisé en deux cent trente (230) actions au porteur de cinq cents francs (fr. 500) chacune. Les autres modifications apportées aux statuts ne touchent pas les faits publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ensuite de la démission de Alfred Weiler, et de la nomination de deux nouveaux administrateurs, le conseil d'administration est actuellement composé de quatre membres, savoir: Auguste Dixon Walford, à Londres; William-Peter-Joseph Andreoli, Augustina-Giavanni Bassano, et François Decroux; ces trois derniers à Lausanne.

27 septembre. Fernand Demièvre, de Palézieux, Villarsel, Sédilles et Rossens, et François Rohrbach, fils, d'Erlenbach (Berne), les deux domiciliés à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale Demièvre et Rohrbach, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1^{er} septembre 1909. Genre d'affaires: Représentations commerciales de tous genres, notamment de la branche alimentaire. Bureau: Rue du Pré, immeuble de la Tannerie Demièvre.

27 septembre. Le chef de la maison Aug. Caillet, à Lausanne, est Auguste Caillet, de Maracon, domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Epicerie, vins et bière à l'emporter. Magasin: Villa Eglantine, Avenue Recordon 1.

27 septembre. Le chef de la maison Th. Messerli-Burnens, à Lausanne, est Théophile Messerli alié Burnens, de Rumigen (Berne), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Exploitation d'un hôtel, à la Placé de l'Ours, à l'enseigne «Hotel de l'Ours».

27 septembre. La raison A. Hofer, à Lausanne (horlogerie) (F. o. s. du c. du 28 février 1907), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Bureau de Moudon.

27 septembre. La société en nom collectif «Monachon et C^{ie}, Brasserie de l'Espérance, Moudon», dont le siège est à Moudon (F. o. s. du c. des 13 octobre 1898, n° 284, page 1186, et 25 octobre 1900, n° 354, page 1420), modifie son inscription comme suit: La raison sociale actuelle est Monachon et C^{ie}. Les associés Alexis Monachon et Auguste Brailard, à Moudon, ont seuls et individuellement la signature sociale. La société renonce à la «fabrication et vente de bière» pour s'occuper exclusivement de l'achat, vente et location d'immeubles».

27 septembre. Le chef de la raison Robert Jaquier, à Vucherens, est Robert, fils de Louis Jaquier, de Vucherens, y domicilié. Genre d'affaires: Laiterie.

Bureau de Payerne.

28 septembre. La raison de commerce Borgeaud-Golay, à Henniez, exploitation du Café de l'Union (F. o. s. du c. du 28 juillet 1905, n° 311, page 1242), est radiée d'office ensuite de départ de la titulaire.

28 septembre. La raison de commerce Ed. Perregaux, à Payerne, représentant de commerce (F. o. s. du c. du 26 août 1907, n° 213, page 1498), est radiée d'office ensuite de départ du titulaire.

Bureau d'Yverdon.

28 septembre. La raison S. Dubath-Raymond, à Yverdon, coiffeur et articles de Bazar (F. o. s. du c. du 26 août 1896, page 985), est radiée ensuite de décès du titulaire.

28 septembre. Olive-Louisa Raymond, veuve de Samuel-Louis Dubath, de Rougemont, domiciliée à Yverdon, déclare être le chef de la maison L. Dubath-Raymond (sueur de S. Dubath-Raymond), à Yverdon. Genre de commerce: Coiffeur-parfumeur, ganterie, cravates, bretelles, articles de fantaisie, bronze et cristaux, porcelaine, maroquinerie, orfèvrerie et bijouterie.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1909. 25 septembre. La raison Paul Hemmeler, à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'horlogerie (F. o. s. du c. du 1^{er} août 1903, n° 134), est éteinte et la procuration conférée à dame Léontine Hemmeler, radiée. L'actif et le passif sont repris par la nouvelle société «Hemmeler & Glauser».

Paul Florian Hemmeler, d'Aarau, et Edouard Glauser, de Ferenbalm (Berne), les deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds, ont constitué à La Chaux-de-Fonds, sous la raison sociale Hemmeler & Glauser une société en nom collectif commencée le 1^{er} septembre 1909 et qui a repris l'actif et le passif de la maison «Paul Hemmeler», radiée. Genre de commerce: Fabrication d'horlogerie. Bureaux: Rue du Progrès n° 59.

Genève — Genève — Genève

1909. 27 septembre. Suivant acte signé de tous les constituants, il a été fondé, sous la dénomination de Société anonyme «Le Manoir», une société anonyme ayant pour objet l'acquisition d'immeubles et la construction de bâtiments. Ses statuts portent la date du 25 septembre 1909. Son siège est à Plainpalais; sa durée est indéterminée. Le capital social est fixé à la somme de dix mille francs (fr. 10,000), divisé en 20 actions, au porteur, de fr. 500 chacune. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres, nommés pour 3 années. Elle est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature d'un administrateur. Les publications de la société sont faites dans la «Feuille d'avis officielle du canton de Genève». Le premier conseil d'administration est composé d'un seul membre en la personne de Georges Palli, entrepreneur, demeurant à Plainpalais. Siège social: 12, Grands Philosophes.

28 septembre. Louis Bovard, d'origine vaudoise, domicilié à Genève, et Julien Rielé, d'origine neuchâteloise, domicilié à Grange-Falquet (commune de Chêne-Bougeries), ont constitué à Genève, sous la raison sociale Bovard et Rielé, avec sous-titre: «Société Eclair», une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} septembre 1909. Genre d'affaires: Fabrication et vente d'allumeurs-extincteurs électriques pour appareils à gaz. Locaux: 8, Rue du Prince. L'associé Julien Rielé a seul la signature sociale.

28 septembre. La raison J.-B. Rotschy, à Genève (F. o. s. du c. du 15 mai 1900, page 711), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Henri Rotschy et Gustave-Adolphe Rotschy, tous deux fils de Jean-Baptiste Rotschy, de Genève, domiciliés à Chêne-Bougeries, ont constitué à Genève, sous la raison sociale Rotschy frères, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} septembre 1909, et a repris, dès cette date, la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la maison «J.-B. Rotschy», ci-dessus radiée. Genre d'affaires: Commerce de musique, instruments de musique et pianos. Locaux: 22, Rue de la Corratierie et 8, Rue de Candolle.

28 septembre. Sous le nom de Paroisse protestante de Pregny-Grand-Saconnex, il est constitué entre les personnes habitant les communes de Pregny et du Grand-Saconnex et se rattachant à l'église nationale protestante de Genève, une société conformément aux dispositions du titre 28 du C. O. Son siège est à Pregny. Ses statuts ont été approuvés en assemblée générale du 5 juin 1909. Elle a pour but d'accomplir dans son territoire, l'œuvre de l'église nationale protestante de Genève, telle qu'elle est définie dans les chapitres I et II de sa constitution. Sont membres de la société tous les membres de l'église nationale protestante de Genève, domiciliés dans les communes de Pregny et du Grand-Saconnex. Un membre peut en tout temps, sur sa simple déclaration, cesser de faire partie de la société. La société est administrée par un conseil de paroisse composé de 5 à 9 membres nommés pour une durée de 4 ans et rééligibles. Le conseil nomme pour 2 ans son bureau composé au moins d'un président, d'un secrétaire et d'un trésorier. Pour les actes à passer et les signatures à donner, le conseil de paroisse peut déléguer deux ou plusieurs de ses membres. Les publications officielles de la société se font dans la «Feuille d'avis officielle du canton de Genève». Les membres de la paroisse n'encourent personnellement aucune responsabilité légale quant aux engagements de la paroisse. Le conseil de paroisse est actuellement composé de Frédéric Deléclaz et John Wolf, au Grand-Saconnex; Ernest Hentsch, Louis Perrot et John Otterdinger, à Pregny.

Elig. Amt für geistiges Eigentum — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

Marken. — Marques

Eintragungen. — Enregistrements

Nr. 26213. — 25. September 1909, 8 Uhr.

G. F. Bally A. G., Fabrikation, Schönenwerd (Schweiz).

Schuhwaren.

The
Roosevelt
Shoe

Nr. 26214. — 25. September 1909, 11 Uhr.

Ferd. Gehring, Fabrikation, Frutigen (Schweiz).

Zündwaren.



MARQUE DÉPOSÉE

Nr. 26215. — 28. September 1909, 8 Uhr.

A. H. Hedinger & Co, Handel,
Zürich (Schweiz).

Karbonpapier, Schreibmaschinenbänder.



N° 26216. — 28. septembre 1909, 8 h.

Kohly & Etienne, fabrication,
Bienne (Suisse).

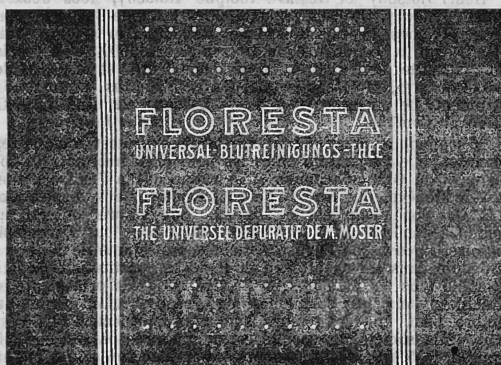
Montres et parties de montres.

FATA MORGANA

Nr. 26217. — 27. September 1909, 8 Uhr.

J. Moser, Fabrikation und Handel,
Speicher (Schweiz).

Kräutertee.



Nr. 26218. — 28. September 1909, 8 Uhr.

Britt & Co, Fabrikation,
Blol (Schweiz).

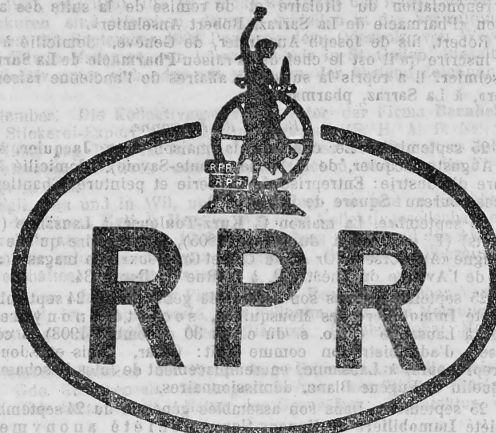
Stahlguss und schmelzbarer Guss.

BRITANIT

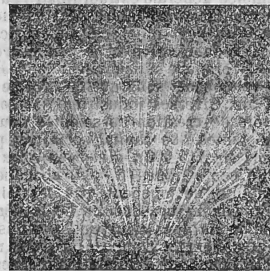
Nr. 26219. — 27. September 1909, 8 Uhr.

Rossitz-Pardubitzer Zuckerraffinerie, Heine Benies,
Prag (Oesterreich).

Zucker.



Nr. 26220. — 17. September 1909, 12 Uhr.

The Asiatic Petroleum Company, Limited, Handel,
London (Grossbritannien).Erdöldestillationsprodukte zur Verwendung für
Kraftmaschinen.

SHELL BRAND.

General-Situation der schweizerischen Emissionsbanken

auf Ende jeder Woche des III. Quartals 1909

Situation générale des banques d'émission suisses

à la fin de chaque semaine du III^{me} trimestre 1909

1909	Emission	Aus- gewiesene Zirkulation	Effektive Zirkulation	Noten- Reserve	Ungedekte Zirkulation	Gesetzliche Bardeckung (40% der Zirkulation)	Verfügbare Barschaft	Total Barvorrat	Noten anderer Emissionsbanken	Uebrigere Kassa- bestände	Verhältnis des Bar- vorrats zu den Emissionen	Prozente	1909
	Emission	Circulation accusée	Circulation effective	Billets en réserve	Circulation non couverte	Couverture légitime (40% de la circulation)	Encaisse disponible	Encaisse totale	Noten autres banques d'émission	Autres valeurs en caisse	Proportion entre l'encaisse totale et la circulation effective	Prozente	
Zahlen in Tausenden Franken. — Chiffres en milliers de francs													
8. Juli	48,985	48,070	43,935	5,050	12,284	19,228	5,051	24,279	4,135	4,892	55,3	3,00	8 juillet
10. "	48,885	47,548	45,581	3,303	15,540	19,019	5,350	24,370	1,967	2,177	58,5	3,00	10 "
17. "	46,527	44,884	42,141	4,386	10,459	17,954	5,938	23,892	2,743	2,858	56,7	3,00	17 "
24. "	45,757	44,806	41,539	4,218	11,386	17,922	5,786	23,708	3,267	2,349	57,1	3,00	24 "
31. "	45,657	44,738	41,454	4,203	11,514	17,895	5,038	22,933	3,284	2,150	55,3	3,00	31 "
7. August	45,657	44,541	40,084	5,573	10,187	17,816	5,427	23,243	4,457	2,049	58,0	3,00	7 août
14. "	43,951	41,487	39,188	4,763	11,090	16,594	6,334	22,928	2,299	1,934	58,5	3,00	14 "
21. "	42,381	41,258	38,448	3,933	10,014	16,503	6,312	22,815	2,810	1,995	59,3	3,00	21 "
28. "	42,181	41,087	38,465	3,716	11,634	16,435	5,678	22,113	2,622	2,299	57,2	3,00	28 "
4. September	42,031	40,986	37,725	4,306	10,816	16,394	5,176	21,570	3,261	2,253	57,5	3,00	4 septembre
11. "	41,861	37,944	36,824	5,037	10,881	15,178	6,045	21,223	1,120	2,036	57,6	3,00	11 "
18. "	38,497	36,825	35,562	2,935	9,859	14,730	5,949	20,679	1,263	1,877	58,1	3,00	18 "
25. "	37,666	36,641	35,208	2,458	10,669	14,656	4,761	19,417	1,433	2,045	55,1	3,00	25 "
Durchschnitt	43,849	42,370	39,704	4,145	11,256	16,948	5,608	22,552	2,666	2,378	56,8	3,00	Moyenne
Maxima	48,985	48,070	45,581	5,573	15,540	19,228	6,334	24,370	4,457	4,892	59,3	3,00	Maxima
Minima	37,666	36,641	35,208	2,458	9,859	14,656	4,761	19,417	1,120	1,877	53,5	3,00	Minima
1908													
III. Quartal													III ^{me} trimestre
Durchschnitt	95,958	98,867	88,205	7,753	39,785	37,347	6,446	43,793	5,162	2,515	49,6	3,50	Moyenne
Maxima	101,123	99,227	98,412	9,193	43,957	39,691	7,284	45,776	6,780	4,099	50,8	5,50	Maxima
Minima	87,764	86,085	82,513	5,003	35,743	34,434	5,541	40,061	3,265	1,908	48,4	3,50	Minima

Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft

Bilanz am 31. Dezember 1908

Aktiva		Passiva	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
4,000,000	—	5,000,000	—
2,224,526	16	1,000,000	—
221,000	—	185,682	85
80,000	—	722,910	—
180,000	—	339,224	—
229,070	45	40,291	97
44,254	41	229,204	04
		716	—
		206,448	69
747,676	08		
17,950	45		
7,744,477	55	7,744,477	55

Basel, im April 1909.

Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

Der Vizepräsident:

Der Direktor:

Rud. Iselin.

Carl VonderMühl-Burckhardt.

Petersen.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Transporteinnahmen der schweizerischen Nebenbahnen — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses
im August 1909 en août 1909

Betriebs- Längen Longueurs d'explo- itation		Linien — Lignes	Verkehr — Trafic				Einnahmen — Recettes						Total-Einnahmen 1. Jan. — 31. August Total des recettes 1 ^{er} janv. au 31 août		
			Personen Voyageurs		Güter Marchandises		Personen Voyageurs		Güter Marchandises		Total		Total des recettes		
			1908	1909	1908	1909	1908	1909	1908	1909	1908	1909	1908	1909	
km			Zahl Nombre	Zahl Nombre	Tonnen Tonnes	Tonnen Tonnes	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
Normalspurbahnen — Voies normales															
55	55	Schweizerische Seetalbahn	67,489	67,300	9,995	10,440	35,120	36,000	27,866	26,900	62,486	62,900	477,195	458,570	
50	50	Schweizerische Südostbahn	112,717	90,000	8,553	8,350	104,457	92,000	24,428	23,000	128,885	115,000	611,589	605,894	
43	43	Emmenthalbahn	105,577	100,000	28,666	27,450	39,123	40,000	42,168	39,000	81,286	79,000	589,462	589,660	
43	43	Berne-Neuchâtel (Ligne directe)	71,780	77,800	9,877	10,335	30,106	31,900	33,519	34,100	113,625	116,000	669,850	662,272	
41	41	Burgdorf-Thun-Bahn	65,721	65,000	8,651	8,300	30,292	31,600	25,716	25,400	56,068	57,000	361,952	361,302	
40	40	Tösstalbahn	59,420	61,000	7,206	7,700	26,946	27,400	18,531	18,600	45,477	46,000	339,902	348,700	
34	34	Göhrthalbahn	64,979	74,000	14,016	14,358	29,582	29,700	16,499	18,300	48,081	48,000	329,859	325,623	
33	33	Fribourg-Morat-Anet	22,914	23,329	5,412	8,444	14,821	13,862	12,290	14,519	27,111	26,381	193,092	189,949	
31	31	Thunersee-Bahn	162,312	162,000	16,253	15,795	131,653	134,700	59,790	57,450	191,443	192,150	825,335	787,218	
26	26	Huttwil-Wolhusen	20,350	19,000	6,347	7,203	10,027	8,850	16,769	14,150	26,796	23,000	161,854	165,121	
26	26	Uerikon-Baumna	16,477	17,000	2,551	2,567	6,198	6,400	3,868	3,800	10,066	10,200	80,065	78,723	
26	26	Ramsen-Sumiswald-Huttwil	23,776	21,000	2,436	4,311	8,706	8,000	4,339	7,000	13,045	15,000	45,413	97,252	
25	25	Saignelégier-Glovelier	10,784	8,370	2,633	1,997	7,728	6,738	5,884	4,686	13,612	11,424	70,882	67,229	
24	24	Erlenbach-Zweisimmen	34,977	35,800	2,595	2,818	42,334	44,700	18,384	15,430	61,218	60,130	237,726	233,094	
23	23	Solothurn-Münster	33,908	22,000	8,928	12,090	26,361	14,000	18,389	22,000	44,750	36,000	44,750	256,941	
21	21	Bern-Schwarzenburg	21,530	23,700	2,462	1,942	13,191	13,750	5,500	6,490	18,691	20,240	128,465	120,309	
19	19	Bulle-Romont	14,378	14,890	4,432	4,345	9,378	10,460	18,664	18,700	28,242	29,160	204,194	211,764	
19	19	Sihlthalbahn	55,960	64,200	16,379	16,200	14,353	16,100	15,343	16,250	29,696	32,350	218,425	214,428	
15	15	Langenthal-Huttwil	25,159	26,000	9,430	11,245	9,219	9,600	13,637	14,400	22,856	24,000	165,379	173,408	
14	14	Bern-Lötschberg-Simplon (Sektion Spiez-Frutigen)	38,847	39,200	3,763	3,782	25,271	25,700	12,603	12,625	37,874	38,325	178,797	164,628	
14	14	Pont-Brassus	11,156	10,000	971	677	6,698	6,100	3,060	2,470	9,758	8,570	54,876	48,322	
14	14	Travers-Regional	46,453	53,380	6,973	6,482	11,423	11,850	12,359	11,240	24,282	23,090	178,046	164,562	
12	12	Spiez-Erlenbach	38,513	39,400	3,076	3,038	25,320	25,400	7,689	6,735	32,909	32,135	149,380	143,641	
12	12	Sensenthalbahn	7,301	11,170	3,128	2,703	2,845	3,630	4,773	4,740	7,618	8,370	56,575	57,269	
11	11	Porrentruy-Bonfol	13,015	16,170	807	1,196	3,372	4,150	1,071	1,510	4,443	5,660	36,314	40,242	
10	10	Uetlibergbahn	16,759	16,664	109	107	20,711	19,421	1,335	1,834	22,546	21,255	84,201	77,333	
7	7	Wald-Rüti	20,779	21,460	2,343	2,536	7,277	7,470	3,918	3,960	11,195	11,430	74,679	73,641	
6	6	Nyon-Crassier	13,797	14,720	2,116	2,086	4,618	4,580	2,482	2,290	7,100	7,150	41,916	39,776	
4	4	Orbe-Chavornay	9,960	11,103	3,390	4,391	2,633	2,911	2,807	3,664	5,440	6,575	39,177	41,888	
Schmalspurbahnen — Voies étroites															
178	197	Rätische Bahn	182,487	187,778	22,441	17,556	470,106	502,005	304,691	299,048	774,797	801,053	3,679,792	3,626,992	
63	63	Montreux-Oberland bernois	64,888	66,433	3,119	3,864	191,988	197,105	28,357	35,178	220,345	232,283	863,021	881,864	
44	44	Chemins de fer électriques de la Gruyère (y compris Châtel-Palézieux)	41,151	41,723	4,324	4,121	27,242	26,876	12,114	16,758	39,356	43,634	251,889	277,176	
36	36	Viège-Zermatt	30,298	29,300	1,210	880	212,721	215,320	23,045	19,690	235,766	235,010	569,671	529,668	
33	33	Berninabahn	32,027	79,000	883	1,831	52,766	149,600	3,674	9,400	56,440	159,000	93,023	334,643	
32	32	Berner Oberland-Bahnen	117,476	104,960	2,141	1,680	240,743	217,000	16,936	13,350	257,679	230,350	676,616	601,726	
32	32	Bellinzona-Mesocco	19,588	20,853	795	559	13,783	13,497	4,269	3,589	18,052	17,086	95,176	94,517	
30	30	Bière-Apples-Morges und Apples-L'Isle	14,453	12,940	1,097	1,717	10,387	10,160	3,902	4,720	14,289	14,880	85,078	95,562	
28	28	Locarno-Ponte-Brolla-Bignasco	20,865	18,000	1,199	1,453	9,489	9,431	4,128	4,163	13,617	13,644	91,297	87,983	
27	27	Chemins de fer Régionaux électriques du Jorat	36,896	36,332	742	724	15,542	14,449	2,186	2,095	17,728	16,544	118,217	95,385	
27	27	Saignelégier-Chaux-de-Fonds	31,901	30,000	1,825	1,146	15,301	14,900	7,207	4,700	23,008	19,600	127,925	117,795	
26	26	Appenzeller-Bahn	80,757	83,000	4,767	4,850	44,107	46,200	18,956	20,450	63,063	66,650	340,881	324,056	
25	25	Yverdon-St-Croix	10,189	10,200	4,305	3,650	13,249	13,200	11,596	11,200	24,845	24,400	141,797	152,879	
24	24	Lausanne-Echallens-Bercher	13,439	14,254	1,639	1,983	7,943	8,079	6,570	7,882	14,513	15,961	115,269	126,212	
23	23	Stansstad-Engelberg	53,470	55,000	1,270	1,286	75,025	80,200	16,122	21,158	91,147	101,358	284,229	305,704	
23	23	Wetzikon-Meilen	33,287	36,640	1,179	307	8,251	8,410	1,871	1,032	10,122	9,442	73,061	71,284	
23	23	Wynenthalbahn	42,354	44,000	1,572	1,693	13,369	13,400	5,271	5,550	18,640	18,950	133,178	139,047	
20	20	Appenzeller Strassenbahn (St. Gallen-Gais-Appenzel)	50,869	54,000	2,053	1,300	37,036	39,000	9,023	7,500	46,064	46,500	254,639	248,026	
19	19	Schaffhausen-Schleitheim	23,398	24,438	600	446	8,965	8,000	2,454	2,274	11,419	10,274	76,779	77,770	
19	19	Martigny-Châtelard	35,788	37,910	619	542	167,722	186,200	23,242	21,930	190,964	208,130	394,226	430,003	
18	18	Frauenfeld-Wil	19,886	21,125	1,798	2,343	9,778	9,707	4,812	5,708	14,590	15,415	107,561	113,741	
17	17	Chemins de fer électriques Veveysans (Vevey-Chamby et Châtel-St-Denis)	31,635	32,600	1,131	1,534	17,262	18,245	4,143	5,155	21,405	23,400	125,514	133,105	
15	15	Langenthal-Jura-Bahn	18,888	17,591	416	403	5,881	5,135	1,348	1,584	7,229	6,719	51,475	53,371	
14	14	Waldenburgerbahn	15,866	15,500	615	855	9,087	9,000	2,403	3,069	11,490	12,069	72,047	73,877	
14	14	Sernthalbahn (El. Strassenbahn Schwanden-Elm)	9,485	10,331	503	613	6,598	6,700	2,097	2,733	8,695	9,438	51,384	51,437	
14	14	Bex-Gryon-Villars-Chésières	31,033	35,187	913	600	28,959	30,192	7,503	7,644	36,462	37,836	111,015	140,165	
13	13	Birsighalbach	136,044	148,653	564	591	30,444	31,560	1,788	1,902	32,232	33,462	205,358	211,497	
12	12	Elektrische Strassenbahn Aarau-Schöftland	34,214	30,100	1,215	1,575	6,850	6,600	2,230	2,555	9,080	9,155	68,118	68,820	
12	12	Monthey-Champéry-Morgins	13,782	14,200	500	537	24,717	25,180	4,149	5,920	28,866	31,100	92,171	107,045	
11	11	Uster-Oetwil-Bahn	7,083	7,088	—	341	—	2,692	—	682	—	3,274	—	11,741	—
11	11	Elektrische Strassenbahn Bremgarten-Dietikon	12,656	12,654	270	279	6,411	5,915	1,247	1,310	7,658	7,225	49,826	52,528	
11	11	Chemin de fer électrique Rolle-Gimel	7,125	8,078	239	217	4,216	4,331	832	952	5,038	5,283	21,453	21,544	
10	10	St. Gallen-Speicher-Trogen	30,581	30,500	575	631	16,614	16,700	2,337	2,259	18,851	18,959	114,308	110,196	
9	9	Tramelan-Tavannes	8,618	9,200	561	574	4,072	4,100	2,144	2,100	6,216	6,200	44,686	41,742	
8	8	Lugano-Tesserete	—	25,800	—	191	—	9,620	—	504	—	10,124	—	11,932	—
7	7	Aigle-Leyser	8,919	9,757	924	933	11,659	13,462	12,484	12,816	24,143	26,278	133,162	158,652	
7	7	Rigi-Kaltbad-Scheidegg	4,226	3,381	92	79	6,611	5,108	1,339	1,156	7,950	6,264	14,204	11,059	
6	6	Genève-Vevrier	63,151	68,507	43	45	16,129	17,647	377	399	16,506	18,046	95,161	100,112	
5	5	Brenets-Loèche	19,553	20,526	63	138	5,664	5,743	327	444	5,991	6,187	34,822	31,013	
4	4	Chemin de fer électr. Gland-Begnins	9,852	9,875	216	142	2,469	2,696	451	462	2,920	3,158	18,753	19,203	

Betriebs- Längen Longueurs d'exploit- ation		Linien — Lignes	Verkehr — Trafic				Einnahmen — Recettes						Total-Einnahmen 1. Jan. — 31. August	
			Personen Voyageurs		Güter Marchandises		Personen Voyageurs		Güter Marchandises		Total		Total des recettes 1 ^{er} janv. au 31 août	
			1908	1909	1908	1909	1908	1909	1908	1909	1908	1909	1908	1909
km			Zahl Nombre	Zahl Nombre	Tonnen Tonnes	Tonnen Tonnes	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Zahnradbahnen — Crémallères														
19	19	Wengernalpbahn	54,709	51,600	818	712	301,290	284,000	10,242	8,800	811,532	292,800	682,140	627,353
12	12	Arth-Rigibahn	31,378	32,604	337	481	54,070	59,808	4,573	4,939	58,643	64,747	163,079	147,216
10	10	Gornergratbahn	16,206	16,818	241	180	125,475	128,833	4,089	3,591	129,564	132,424	243,616	237,093
9	9	Monte Genesaro	3,434	4,222	60	50	11,802	13,804	1,185	1,425	12,987	15,229	42,011	53,768
8	8	Brünzler Rothornbahn	4,325	4,410	22	17	15,425	16,005	482	370	15,907	16,375	33,963	31,390
8	8	Glion-Rochers de Naye	15,332	19,331	134	118	52,258	56,499	1,737	1,347	53,995	57,842	217,052	209,205
7	7	Borschach-Heiden	23,404	24,265	3,720	2,205	19,954	19,965	8,988	7,011	28,942	26,976	129,887	121,100
7	7	Vitznau-Rigibahn	40,207	39,812	321	281	153,037	153,678	5,400	4,740	163,437	158,418	433,503	416,653
6	6	Jungfraubahn	30,933	28,043	72	43	188,611	163,258	272	206	188,883	168,464	384,437	341,057
5	5	Pilatus-Bahn	13,811	15,351	30	31	84,192	94,379	726	832	84,918	95,711	218,958	221,411
3	3	Brunnen-Morschach	21,497	20,573	174	173	22,082	21,950	2,442	2,450	24,524	24,400	59,242	59,984
Tramways														
126	126	Compagnie Genevoise des tramways électriques	1,471,515	1,625,198	8,589	7,401	221,261	247,973	17,068	15,329	238,329	263,302	1,638,246	1,717,350
33,76	35,14	Tramways Lausannois	670,924	713,258	1,719	2,267	92,187	95,127	4,242	5,611	96,429	100,738	634,003	679,950
28,66	30,90	Städt. Strassenbahn Zürich	2,034,035	2,372,429	—	—	255,365	289,052	—	—	255,365	289,052	1,914,861	2,125,557
26,73	30,60	Basler Strassenbahnen	1,558,135	1,645,982	—	—	169,703	177,753	—	—	169,702	177,753	1,214,202	1,311,343
26,51	26,51	Tramway de Neuchâtel	348,062	349,462	22	25	47,741	49,140	179	223	47,920	49,368	356,592	361,359
14,18	14,18	Tramway der Stadt Luzern	403,888	440,610	3,405	3,946	48,753	53,799	2,688	3,190	51,441	56,989	327,531	320,778
12,19	12,19	Städtische Strassenbahnen Bern	868,903	918,298	—	—	84,970	89,078	—	—	84,970	89,078	620,465	662,355
12	12	Limmatthal-Strassenbahn	63,026	71,299	259	316	8,477	9,562	456	543	8,933	10,105	71,680	71,686
11,24	11,24	Elektrische Strassenbahn Altdorf-Berneck	55,235	57,980	—	—	7,962	8,211	412	418	8,274	8,629	61,511	60,399
10,88	10,88	Vevey-Montreux-Chillon et Trait-Planches	230,253	226,571	—	—	34,966	33,868	—	—	34,966	33,868	222,560	217,745
7,60	9,72	Elektr. Strassenbahn Zürich-Oerlikon-Seebach	255,565	217,409	—	—	31,139	26,824	—	—	31,139	26,824	251,976	231,202
9,29	9,29	Tramway St. Gallen	330,800	366,000	—	—	41,493	47,454	—	—	41,493	47,454	338,368	352,113
7,85	7,85	Basel-Reinach-Aesch	38,940	45,795	—	—	5,807	6,212	—	—	5,807	6,212	42,655	42,814
6,28	6,28	Birslebach	123,577	180,005	—	—	15,882	15,402	—	—	15,882	15,402	892,594	912,759
5,18	5,18	Elektrische Strassenbahn Lugano	89,090	96,299	—	—	8,019	8,643	—	—	8,019	8,643	57,924	59,586
5,02	5,02	Tramways Biel	104,147	105,902	—	—	12,393	12,623	—	—	12,393	12,623	90,944	88,263
4,77	4,77	Carouge-Croix-de-Rozon-Collonges	20,770	21,478	3	6	6,811	7,048	28	61	6,839	7,109	34,217	36,093
3,99	3,99	Schaffhauser Strassenbahn	107,056	107,536	—	—	16,459	16,288	—	—	16,459	16,288	82,676	83,828
3,74	3,74	Elektrische Strassenbahn Locarno	4,561	20,005	394	476	586	2,263	250	305	836	2,568	1,474	19,545
3,10	3,10	Tramway de la Chaux-de-Fonds	68,806	65,383	—	—	6,003	5,671	—	—	6,003	5,671	47,627	43,835
3,08	3,08	Altdorf-Fitelen	41,021	42,115	3	3	10,013	9,902	14	18	10,027	9,920	34,253	34,336
3	3	Strassenbahn Zürich-Höngg	32,323	33,865	—	—	4,423	4,555	—	—	4,423	4,555	32,381	33,907
3	3	Zuger Berg- und Strassenbahn	20,424	22,407	99	47	3,966	3,850	245	220	4,201	4,070	21,045	19,193
2,96	2,96	Tramway de Fribourg	79,522	88,350	—	—	7,315	7,252	—	—	7,315	7,252	60,686	58,870
2,58	2,58	Tramway électr. Chillon-Byron-Villeneuve	10,095	9,350	—	—	1,477	1,385	—	—	1,477	1,385	9,181	8,409
1,90	1,90	Martigny-Gare-Ville-Bourg	10,240	11,050	11	3	1,291	1,320	60	30	1,351	1,350	9,945	9,181
1,80	1,80	Elektr. Strassenbahn Winterthur-Töss	64,825	62,568	—	—	5,854	5,610	—	—	5,854	5,610	44,900	44,228
1,73	1,73	Schwyz-Seen	19,851	22,521	9	9	3,064	3,496	72	69	3,136	3,565	19,619	20,455
1,64	1,64	Elektrische Strassenbahn St. Moritz	59,844	60,846	—	—	9,583	9,900	—	—	9,583	9,900	18,643	17,687
1,24	1,24	Spiez Verbindungsbahn	19,047	21,280	—	—	3,415	3,765	100	105	3,515	3,870	8,252	8,511
1,16	1,16	Albisgütli-Bahn	6,502	7,278	—	—	1,208	1,354	—	—	1,208	1,354	6,991	11,763
Drahtseilbahnen — Funiculaires														
5,49	5,49	Lauterbrunnen-Mürren	19,479	17,608	170	171	52,331	49,000	6,812	6,800	59,143	55,800	137,672	127,810
3,60	3,60	Stanserhornbahn	5,693	6,475	10	14	14,590	18,273	455	654	15,045	18,927	45,236	40,397
3	3	Montreux-Glion	12,484	—	—	—	294	—	—	—	1,874	—	11,625	—
2,05	2,05	Muotathal-Muraig	13,343	13,303	—	3	27,877	27,723	18	87	27,895	27,810	50,080	60,417
1,79	1,79	Lausanne-Ouchy	206,201	210,653	13,343	11,950	24,696	27,877	12,641	10,877	37,837	38,754	231,205	232,540
1,63	1,63	Biel-Magglingen	10,670	11,400	44	46	5,402	5,766	742	697	6,144	6,463	19,696	19,393
1,60	1,60	Beatenbergbahn	17,371	18,372	199	202	20,775	21,200	3,699	3,700	24,474	24,900	60,496	61,034
1,51	1,51	Vevey-Charadonne-Pélerin	19,598	20,027	131	174	11,585	12,092	1,476	1,747	13,061	13,839	55,571	57,029
1,51	1,51	Salvatorebahn	7,283	7,950	—	—	9,810	10,842	—	—	9,810	10,842	56,393	60,868
1,24	1,24	Interlaken-Harder	13,396	13,292	6	5	24,118	23,344	139	108	24,257	23,452	52,201	51,571
1,22	1,22	Rhoneck-Walzenhausen	12,650	13,336	29	28	5,909	5,963	154	145	6,063	6,108	30,693	28,685
1,21	1,21	Funiculaire de Cossonay	7,761	6,690	62	71	1,653	1,280	267	320	1,920	1,600	10,059	12,060
1,21	1,21	Zuger Berg- und Strassenbahn	7,312	6,707	29	35	4,004	4,280	307	380	4,311	4,680	21,201	19,993
1,15	1,15	Braunwaldbahn	5,256	5,758	90	67	7,798	8,159	1,126	853	8,924	9,012	28,685	23,093
1,02	1,02	Elektr. Gurtenbahn	13,259	13,480	27	32	6,685	6,809	125	139	6,810	6,948	22,775	22,598
0,90	0,90	Biel-Leubringen	26,158	24,479	50	54	5,920	5,720	406	434	6,326	6,154	38,236	36,288
0,80	0,80	Dolderbahn	35,046	35,565	91	115	8,294	9,023	441	511	8,735	9,534	38,552	36,472
0,80	0,80	Sonnenberg-Bahn	16,749	14,783	46	25	11,985	11,859	289	217	12,274	12,076	31,447	32,103
0,79	0,79	Locarno-Madonna Del Sasso	16,035	18,707	13	20	5,079	5,529	79	124	5,158	5,653	26,775	29,043
0,76	0,76	Ragaz-Wartenstein	12,857	14,698	6	6	4,727	5,286	46	50	4,773	5,236	14,105	15,020
0,66	0,66	Reichenbach-Bahn	10,735	10,883	1	2	8,100	8,281	5	8	8,105	8,239	14,220	16,431
0,64	0,64	Davos-Platz-Schätzalp	7,012	9,440	164	105	3,949	5,259	1,226	1,111	5,175	6,370	46,890	48,654
0,64	0,64	Saint-Imier-Mont-Soleil	19,373	16,272	107	51	4,882	4,069	865	419	5,747	4,488	22,790	16,308
0,55	0,55	Territet-Glion	35,540	34,875	198	131	22,504	19,050	2,318	1,366	24,822	20,416	116,949	100,449
0,46	0,46	Lausanne-Signal	19,816	21,128	7	8	4,176	4,440	36	41	4,212	4,481	20,979	20,875
0,38	0,38	Ecluse-Plan	22,430	24,453	—	2	3,092	3,120	—	3	3,092	3,433	20,870	21,246
0,30	0,30	St. Gallen-Mühlek	32,211	33,506	42	56	3,476	3,644	104	140	3,580	3,784	23,196	23,506</

von Norden des Landes, wodurch die Ausfuhr der Erzeugnisse der Provinz San Juan nach den Häfen und grösseren Märkten gefördert wird.

Was Brasilien anbetrifft, so verspricht die Kautschukernte des Amazonas-Tales nach den neuesten Meldungen in diesem Jahre eine sehr reiche zu werden, was angesichts der hohen Kautschukpreise auf den europäischen Märkten sehr zu begrüssen ist.

Am 24. Juli d. J. gab der chilenische Finanzminister, in der Deputiertenkammer Aufschluss über die finanzielle Lage des Staates. Das Defizit beträgt 9,289,344 \$ der im Umlauf befindlichen Münze. Der Präsident der Republik unterzeichnete ein Dekret, durch welches der in London mit dem Hause Rothschild abgeschlossene Anleihekonzert von drei Millionen Pfund genehmigt wurde. Eine Million ist für Hafenbauten in Valparaiso bestimmt, der Rest für Eisenbahnbauten und Erwerbung von Material für öffentliche Arbeiten.

In Kolumbien wurden, nach einem kürzlich erlassenen Dekrete, die Häfen von Barranquilla und Puerto Colombia für die Dauer ihrer Besetzung durch die Insurgenten als für den Handel geschlossen erklärt; in Cartagena und Santa Marta können indessen Waren gelandet werden.

Absatzmöglichkeiten bestehen nach Venezuela insbesondere in Seiden- und Baumwollwaren, Chemikalien der verschiedensten Art, Lederwaren, Papier und Papierwaren, Glas und Eisenwaren. Nach einem Dekret des Präsidenten der Republik vom 18. Juni d. J. können bis auf weiteres nachstehende Gegenstände zollfrei eingeführt werden: Fallen und Apparate jeder Art zum Fangen von Ratten und Mäusen, Klosetts, Pissoirs und Geruchverschluss für Kloaken, Arsenik, Rattenvertilgungsmittel (Rattens) und Insektengift.

Die Besserung der Verhältnisse in Britisch-Südafrika schreitet langsam vorwärts. Es werden in Südafrika grosse Anstrengungen gemacht, um die dortige Industrie zu heben. In der Natalkolonie sind die Sprengstoffwerke bedeutend vergrössert worden, so dass jetzt eine Produktion von 150 t statt 50 t, wie früher, erzielt wird. Es besteht ferner die Absicht, ein Eisenwerk in Südafrika zu errichten, um dortselbst Schmeltzöfen sowie eine Hütte für die Herstellung von Gusswaren aufzustellen. Auch besteht die Absicht, eine Papierfabrik in Natal zu begründen, und zu diesem Zwecke werden die erforderlichen Maschinen gesucht.

Das Hamburger Geschäft nach Australien leidet sehr unter dem Differenzialzoll zugunsten britischer Waren. Einige Nachfrager herrschen nach Maschinen, Schienen, elektrischen Apparaten und Baumaterialien, besonders in Neudruidale. In Melbourne beabsichtigt man, eine Strassenbahn einzurichten mit Petroleumbetrieb, da angenommen wird, dass dieser billiger zu stehen kommt als elektrischer Betrieb.

Baumwollindustrie. Der Vorsitzende des Komitees des Internationalen Verbandes der Baumwoll-Spinner und -Fabrikanten, Macara, erhielt von dem amerikanischen Verband ein Telegramm, worin dieser mitteilt, dass er nach Einholung der Meinung seiner Mitglieder für eine Einschränkung der amerikanischen Garnproduktion stimme, und gleichzeitig anfragt, wie sich der Internationale Verband zu verhalten gedanke. Macara erwiderte hierauf, dass er dem Internationalen Komitee telegraphisch die Beibehaltung der vereinbarten Kürzung der Arbeitszeit in den Spinnereien empfohlen habe, und dass das Komitee sich mit der augenblicklichen schweren Krise bei seiner nächsten Tagung am 6. Oktober in Frankfurt a. M. befassen werde. Da die englischen Spinner sich für Beibehaltung der verkürzten Arbeitszeit entschlossen hätten, glaube er bestimmt, dass die anderen Länder sich diesem Vorgehen anschliessen würden.

Unlauterer Wettbewerb. Am 1. Oktober treten in Deutschland die neuen Vorschriften des Gesetzes gegen den unlauteren Wettbewerb in Kraft, aus dem wir hier die wichtigsten Bestimmungen wiedergeben:

Wer zu Zwecken des Wettbewerbes im geschäftlichen Verkehr Handlungen vornimmt, die gegen die guten Sitten verstossen, kann auf Unterlassung und Schadenersatz in Anspruch genommen werden. Das Gleiche gilt für falsche Angaben in Bekanntmachungen über Beschaffenheit, Ursprung, Herstellungsart, Preisbemessung und Menge der Waren und über den Zweck von Verkäufen. Der Verkauf von Waren aus Konkursmassen ist weiter gestattet, doch muss der Polizei ein Verzeichnis der Waren vorgelegt werden, das Nachschieben anderer Waren ist unter Strafe gestellt. Die Zahl der Saison- und Inventurverkäufe, der sog. weissen Wochen und billigen Tage soll vermindert werden und nur zugelassen werden, wenn die Umstände es erheischen; die dabei gemachten Angaben müssen der Wahrheit entsprechen. Übertretungen werden bestraft. Im zweiten Teile des Gesetzes wird verboten, über die Personen, Waren und Leistungen von Konkurrenten unwahre

Angaben zu machen; unter Strafe gestellt ist das Schmiegeldwesen und die Anstiftung zum Verrat von Geschäftsgeheimnissen. Die Benutzung von Geschäftsamen zu Täuschungszwecken, die Benutzung von geschützten Warenzeichen usw. ist verboten und verpflichtet zum Schadenersatz.

Les Caisse d'épargne françaises en 1907. Le «Journal Officiel» a publié le compte rendu des opérations de la Caisse nationale d'épargne postale et des Caisse d'épargne ordinaires en 1907. A la suite de cette publication, le ministre du travail et de la prévoyance sociale a établi un tableau résumant ces deux comptes rendus et présentant le mouvement général de l'épargne pendant cette année.

Au 1^{er} janvier 1907, il existait 12,481,044 livrets en cours. Le solde des dépôts était de fr. 4,777,226,435.53, ce qui représentait une moyenne de fr. 382.75 par livret.

Dans le courant de l'année, il a été ouvert 1,049,696 livrets nouveaux, dont 1,045,860 à des particuliers et 3836 à des sociétés; en faisant état de 29,363 livrets ouverts à la suite de transfert de caisse à caisse, le nombre des livrets nouveaux s'élèverait à 1,079,059; il en a été soldé 712,504; finalement, au 31 décembre 1907, il restait en cours 12,847,599 livrets, soit une augmentation de 366,555 ou 2.85 %. Le solde du qui, à la fin de 1906, était de fr. 4,777,438,478.04, s'est élevé à la fin de 1907 à 4,981,115,785.15, et la moyenne de chaque compte s'est élevée à près de fr. 388, d'où un accroissement du solde de fr. 203,677,307.11, et une augmentation d'environ fr. 5 sur la moyenne de chaque compte.

Le tableau suivant retrace le mouvement de l'épargne en France, depuis 1882, année où la Caisse nationale d'épargne a commencé à fonctionner:

Situation générale des Caisse d'épargne françaises au 31 décembre de chaque année						
Années	Versements		Remboursements autres qu'en achats de rente		Nombre de livrets restant au 31 décembre	Solde des dépôts au 31 décembre
	Nombre	Montant Millions de fr.	Nombre	Montant Millions de fr.		
1882	3,932,552	817.4	1,567,668	481.1	4,645,893	1,802.4
1883	3,872,053	701.3	1,880,674	667.3	4,938,260	1,893.8
1884	4,125,869	762.4	1,852,859	583.4	5,293,053	2,137.3
1885	4,211,873	801.3	2,069,943	643.4	5,690,188	2,365.5
1886	4,314,357	817.5	2,364,183	754.9	5,941,769	2,504.6
1887	4,279,313	789.2	2,520,360	781.1	6,136,951	2,587.9
1888	4,609,220	877.1	2,648,792	787.3	6,491,892	2,762.1
1889	4,984,581	973.9	2,769,951	812.6	6,840,381	3,015.6
1890	5,479,806	1,131.4	3,033,706	926.2	7,266,096	3,325.1
1891	5,677,250	1,170.7	3,394,858	1,038.6	7,672,105	3,559.1
1892	6,005,103	1,267.8	3,636,000	1,095.8	8,084,435	3,843.8
1893	5,521,444	1,122.8	3,902,983	1,134.4	8,251,431	3,751.0
1894	6,082,434	1,255.4	3,781,874	1,134.9	8,609,008	3,977.3
1895	6,236,009	1,237.6	3,929,977	1,183.3	8,984,891	4,148.9
1896	6,039,693	1,052.1	4,036,908	1,144.0	9,314,879	4,167.3
1897	6,281,197	1,085.8	4,057,460	1,095.9	9,662,452	4,271.8
1898	6,247,314	1,035.7	4,304,127	1,146.7	9,964,662	4,275.2
1899	6,586,663	1,080.7	4,232,758	1,131.0	10,316,674	4,336.7
1900	6,917,878	1,186.9	4,769,572	1,363.7	10,680,866	4,274.2
1901	7,058,965	1,192.8	4,379,650	1,136.7	11,051,979	4,429.4
1902	7,257,459	1,187.0	5,038,401	1,327.9	11,315,768	4,394.0
1903	6,345,207	1,120.7	5,120,095	1,327.4	11,487,588	4,310.0
1904	7,102,763	1,176.5	4,929,015	1,169.6	11,785,900	4,437.9
1905	7,622,875	1,276.7	4,970,245	1,182.3	12,153,084	4,659.3
1906	7,741,203	1,286.3	5,259,971	1,299.2	12,481,044	4,777.4
1907	8,204,084	1,361.3	5,342,894	1,292.8	12,847,599	4,981.1

Les 12,847,599 livrets existant au 31 décembre 1907, et leur montant de fr. 4,981,115,785.15, se répartissent, suivant leur valeur relative, entre les différentes catégories dans les proportions qu'indique le tableau suivant:

Livrets	Nombre	Montant (En francs)	Moyenne par livret
20 fr. et au-dessous	4,257,108	35,928,586	7
21 fr. à 100 fr.	2,243,630	119,433,423	53
101 fr. à 200 fr.	1,011,847	146,747,039	145
201 fr. à 500 fr.	1,540,062	484,178,993	314
501 fr. à 1,000 fr.	1,410,341	908,154,975	644
1,001 fr. à 1,500 fr.	1,145,338	1,362,422,041	1,189
1,501 fr. et au-dessus passibles de réduction	1,231,048	1,890,719,027	1,536
1,501 fr. et au-dessus exemptés de réduction par la loi	8,225	33,530,701	4,766
Totaux et moyennes	12,847,599	4,981,115,785	388

Annoncen-Regie:
HAASENSTEIN & VOGLER

Privat-Anzeigen — Annonces non officielles

Régie des annonces:
HAASENSTEIN & VOGLER

Die Aktiengesellschaft Fabrik für feuer- & säurefeste Produkte in Aesch, Baselland, hat am 23. Mai 1909 die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma

Fabrik für feuer- & säurefeste Produkte in Aesch in liq.

durch Herrn Dr. A. Veit-Gysin, Advokat, in Liestal, besorgt. Die Gläubiger der Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche beim Unterzeichneten bis Ende Oktober 1909 geltend zu machen. (2562)

Liestal, den 30. September 1909.

Der Liquidator:
Dr. A. Veit-Gysin.

Schweizerische Metallwerke Dornach

Die Dividende für das Geschäftsjahr 1908/09 wurde in der Generalversammlung vom 27. September a. c. auf

Fr. 20

festgesetzt und kann von heute an gegen Ablieferung des Coupons Nr. 6 bei den unterzeichneten Stellen spesenfrei eingelöst werden: (2549)

Im Bureau der Gesellschaft
Basler Handelsbank Basel
Schweizerischer Bankverein Basel

Usines Métallurgiques de Vallorbe

L'assemblée générale des actionnaires

est convoquée pour le mardi, 12 octobre 1909, à 4 heures de l'après-midi, dans la grande salle de l'Hôtel de la «Croix-Blanche».

Ordre du jour:

- 1^o Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1908/1909.
- 2^o Rapport des contrôleurs.
- 3^o Discussion et votation sur les conclusions des rapports et répartition des bénéfices.
- 4^o Nominations statutaires. (2498)
- 5^o Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes ainsi que le rapport des contrôleurs, sont à la disposition de Messieurs les actionnaires dès le 2 octobre prochain, au siège social.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées jusqu'à la veille de l'assemblée, contre présentation des actions:

- à Vallorbe: au siège social,
- à Yveroy: chez MM. Chavannes de Palézieux et Cie.,
- à Nyon: Banque de Nyon, ci-devant Baup & Cie.,
- à Lausanne: chez M. G. Landis, banquier.

Vallorbe, le 20 septembre 1909.

Le conseil d'administration.

Papierhandlung en gros

A. Jucker, Nachf. v. (23)

Jucker-Wegmann, Zürich

Reihhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons

FERRO-CHROME

Ancien directeur pour la fabrication des fours en particulier **FERRO-CHROME cherche associé** pour l'établissement d'une usine. Bénéfice garanti 8 à 10,000 frs par four et par mois. Offres Case Fusterie 15185, Genève. (2550).

Für Kapitalisten

Ein Aktionär eines älteren, seriösen Fabrikationsgeschäftes, dessen Reintrag in den letzten 10 Jahren 6.9 % durchschnittlich nachgewiesen werden kann, wünscht ein Darlehen von (2390).

50 Mille

anzunehmen, auf 5 Jahre fest, Verzinsung 5 %, gegen Hinterlage von 100 Aktien à Fr. 1000.

Offerten unter Chiffre Z H 10358 befördert die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse, Zürich.** Agenten ausgeschlossen.

Amerik. Buchführung lehrt gründl. durch Unterrichtsbücher. Erfolg gar. Verl. Sie Gratisprospekt. H. Frisch. Bücherexperte, Zürich, B. 15. (101)

A. G. Teppichfabrik Ennenda in Ennenda

Einladung zur I. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf Dienstag, den 19. Oktober 1909, nachm. 3 Uhr im Hotel Glarnerhof in Glarus

Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung, Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Wahl der zwei Rechnungsrevisoren und der Stellvertreter. (2557;)
4. Allfällige Anträge seitens der Aktionäre.

Nach § 14 der Statuten haben die Aktionäre ihre Aktien spätestens fünf Tage vor der Generalversammlung auf dem Bureau der Gesellschaft schriftlich anzumelden.

Bilanz, sowie Gewinn- und Verlustrechnung nebst Revisionsbericht liegen vom 3. Oktober an im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Ennenda, den 29. September 1909.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

J. Fr. Dinner-Becker.

Società Navigazione e Ferrovie pel Lago di Lugano

Emprunt 4 %

Neuvième tirage du 27 septembre 1909

Bordereau des obligations sorties

en conformité de la convention du 15 novembre 1894

9 obligations à fr. 1000 chacune: Nos 68, 90, 1298, 1301, 1640, 1677, 2105, 2184, 2553.

Les obligations énumérées ci-dessus seront remboursées au pair contre remise du titre, à partir du 31 décembre 1909, à la caisse des banques indiquées ci-après: (2551)

Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne,

Banque Cantonale Tessinoise, Bellinzona,

Banque Populaire Tessinoise, Bellinzona,

Banque de la Suisse Italienne, Lugano.

A partir du 31 décembre 1909 les obligations sorties cesseront de porter intérêt.

Lugano, 27 septembre 1909.

La direction.

Mech. Eisenwarenfabrik A.-G. in Kempten (Zürich)

Einladung zur Generalversammlung der Aktionäre auf Samstag, den 16. Oktober 1909, nachm. 5 Uhr in's Hotel „Ochsen“, Kempten (Zürich)

Traktanden:

Die statutarischen. (2559;)

Kempten (Zürich), den 29. September 1909.

Der Verwaltungsrat.

Teppichweberei Steinenbach A.-G., Wila (Kt. Zürich)

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 16. Oktober 1909, nachmittags 2 1/2 Uhr, im Hotel Krone, Winterthur. (2546.)

Traktanden:

1. Abnahme der Jahresrechnung und Entgegennahme des Jahresberichtes.
2. Wahl des Verwaltungsrates.
3. Wahl der Rechnungsrevisoren.
4. Verschiedenes.

Stimmkarten können gegen genügenden Aktienausweis unmittelbar vor der Generalversammlung bezogen werden.

Der Rechnungsabschluss, sowie der Bericht der Herren Revisoren sind in unserem Bureau in Steinenbach zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt.

Steinenbach-Wila, den 28. September 1909.

Der Verwaltungsrat.

A.-G. Schweiz. Rhein-Salinen in Liquidation

Zufolge Beschlusses der ausserordentlichen Generalversammlung der Schweiz. Rhein-Salinen vom 20. September kommt eine erste Rückzahlungsquote auf den Aktien per 1. Oktober nächstthin mit Fr. 1250 zur Auszahlung; dieser Betrag kann von diesem Tage an

auf unserm Bureau auf Saline Ryburg, bei den Herren Ehinger & Co. in Basel und bei der Aargauischen Bank in Aarau

bezogen werden. (2541.)

Die Aktionäre haben beim Bezug dieser ersten Quote ihre Aktien nebst Talon und Couponbogen der Zahlstelle zu übergeben und erhalten dagegen einen Bezugschein für die Restzahlungsquote, welche nach beendeter Liquidation zur Auszahlung gelangt.

Rheinfelden, den 23. September 1909.

Die Liquidationskommission:

C. Habich-Dietschy.

Dr. Emil Frey.

O. Schibler.

Commune de la Chaux-de-Fonds — Remboursement d'obligations

Sont sorties au tirage au sort pour être remboursables dès le 31 décembre 1909 aux domiciles indiqués sur les titres et les coupons les obligations ci-après:

Emprunt 1885. 4 %, 15 obligations à Fr. 1000: Nos 18, 72, 115, 176, 192, 195, 210, 272, 388, 342, 367, 412, 431, 461, 593. — **Emprunt 1890.** 5 1/4 %, 4 obligations à Fr. 1000: Nos 462, 689, 714, 1057. — **Emprunt 1897.** 8 1/4 %, 36 obligations à Fr. 500: Nos 14, 149, 237, 265, 442, 450, 666, 1008, 1081, 1097, 1283, 1357, 1390, 1663, 1805, 1933, 2120, 2186, 2152, 2243, 2321, 2492, 2718, 2886, 3098, 3155, 3183, 3478, 3496, 3503, 3542, 3881, 3999, 4126, 4288, 4493. (2540.)

La Chaux-de-Fonds, le 29 septembre 1909.

Le directeur des Finances: Chs. Willeumier.

Drahtseilbahn Biel-Leubringen

Obligationen-Auslosung

An der heute stattgefundenen Auslosung von 2 Obligationen des 3 1/4 % igen Anleihe sind die Nummern 20 und 69 gezogen worden.

Die Rückzahlung erfolgt auf 1. Oktober 1909 bei der Kantonalbank-Filiale in Biel oder bei der Kasse der Gesellschaft in Leubringen.

Biel, den 30. September 1909.

Der beigezogene Notar:

G. Kocher, Notar.

Ausschreibung von Bauarbeiten

Die Glaser-, Schreiner- und Schlosserarbeiten für den Umbau des alten Postgebäudes in Basel werden zur Konkurrenz ausgeschrieben. Pläne, Bedingungen und Angebotformulare sind in unserm Baubureau im I. Stock des alten Postgebäudes in Basel, Eingang Freiestrasse, jeweilen von 1/2 bis 5 1/2 Uhr nachmittags zur Einsicht aufgelegt.

Uebernahmsofferten sind verschlossen unter der Aufschrift: «Angebot für altes Postgebäude in Basel» bis und mit dem 12. Oktober nächstthin franko einzureichen an die (2552.)

Direktion der eidg. Bauten.

Bern, den 30. September 1909.

Brasserie de l'Avenir, Genève

Messieurs les porteurs d'obligations peuvent toucher, dès le 16 septembre prochain, le coupon n° 7, échu le 1er octobre prochain, en fr. 21.25, à la Caisse de la Société, à la Banque Populaire Suisse, Genève, et au Comptoir d'Escompte, Genève. (2346.)

Le conseil d'administration.

Dampfschiffgesellschaft Thuner- & Brienzersee

Von unseren 4 % Obligationen-Anleihen der Jahre 1891 und 1893 sind gemäss Amortisationsplan folgende Partialen zu je Fr. 1000 vor schriftsmässig pro 1909 ausgelost worden: (2464.)

Nr. 79, 101, 196, 251, 325, 354, 355, 364, 365, 474, 527, 585, 597, 619, 622, 692, 730, 777, 782, 825, 868, 875, 888, 900, 997, 1060, 1081, 1089, 1128, 1183, 1184, 1246, 1267.

Diese Partialen werden vom 1. Oktober 1909 hinweg zurückbezahlt:

1. bei den Herren Grens & Cie. in Bern;
2. auf der Dampfschiff-Verwaltung in Interlaken.

Die Verzinsung dieser Titel hört mit dem 30. September 1909 auf. Gegen Vorweisung der Titel zu den Partial-Obligationen Nr. 1-1000 des Anleiheplans von 1891 können die neuen Couponsbogen ab 1. Oktober bei den Herren Grens & Cie. in Bern erhoben werden.

Interlaken, den 15. September 1909.

Die Dampfschiff-Direktion.

AVIS

Messieurs les actionnaires de la (2534.)

Société Anonyme Brasserie Bomonti

sont convoqués en

assemblée générale

pour dimanche, le 31 octobre 1909, à 2 heures de l'après-midi, à la Brasserie, à Ferikeny, à l'effet de:

- 1° Entendre communication du rapport du conseil d'administration concernant l'exercice 1908/1909, ainsi que celui des censeurs.
- 2° Approuver les comptes, répartir les bénéfices et fixer le dividende du même exercice.
- 3° Nommer des censeurs pour l'exercice 1909/1910.

Les actions ou leur récépissé de dépôt dans un établissement de crédit doivent être déposés 5 jours au moins avant l'assemblée générale, au bureau central, soit au plus tard le 26 octobre 1909. Il sera remis en échange une carte d'admission nominative.

Tout actionnaire peut se faire représenter à l'assemblée générale par un autre actionnaire.

Le bilan, le compte des profits et pertes, ainsi que le rapport des censeurs sont mis à la disposition de Messieurs les actionnaires, à partir du 28 octobre 1909, au bureau central, Sandaldji-Han, Galata.

Constantinople, le 1er octobre 1909.

Société des Hôtels National & Cygne, à Montreux

Le coupon de dividende n° 14 pour l'exercice 1908/1909 est payable dès ce jour en fr. 30 (2555)

à Montreux: chez la Banque de Montreux,

à Lausanne: chez MM. Morel-Marcel Gunther & Co.

Montreux, le 30 septembre 1909.

Le conseil d'administration.

Fabrikations-geschäft

in Zürich, m. treuer schweizerischer Kundschaft, wird weitere (2475)

Kapital-beteiligung gesucht

Jede gewünschte Auskunft steht zur Verfügung. Gef. Anfragen unter Chiffre J 2475 B befördert die Annoncen-Expedition Haasenstein & Vogler, Zürich.



Patentanwalt
H. L. Siebeneck
Zürich Sonnenquai 10 (Zürcherhof)

Metall-Firmaschilder jeder Art
MARKWALDER & GANZ
ST. GALLEN. (2553)

Zu verkaufen

zu ausnahmsweise günstigem Preise

eine Kopiermaschine

Anfragen unter X 5061 Lz an Haasenstein & Vogler, Luzern.

Clichés

für Zeitungen, Kataloge etc.
Ernst Doelker, Militärstrasse 48/50.
Zürich III. Elektr. Betrieb. Tel. 394. (2558)

Erfindungen

Ausarbeitung, Patentierung

Patentbureau Carl Müller

Bleicherweg 13, Zürich II. (104)

GEORGES-JULES SANDBOZ
Nachf. v. J. CALAME-ROBERT
Firma gegründet 1890
Rue Léopold Robert 46
LA CHAUX-DE-FONDS

Spezial-Fabrik
: von garantierten :
Herren- u. Damenuhren
für Private (494)
Katalog gratis

Inkass

in der ganzen Schweiz besorgt das Sachwalder- & Geschäftsbureau

Ernst Berger, Luzern
Pilatusstrasse 5 3397